

## 留学

### 高校生を募集します 短期留学語学研修

町では、人材育成基金を活用し、高校生の短期留学によるホームステイ語学研修を支援しています。

外国の生活や文化に接し、英会話能力を養い、積極的に国際交流活動に参加したいという希望を持つ高校生の応募をお待ちしています。

#### ▼研修・滞在先

アメリカ合衆国カリフォルニア州ロサンゼルス郊外（予定）

▼研修期間 12月下旬～1月上旬の15日間程度

#### ▼対象者

応募締切日時時点で当別町に1年以上在住する高校生

▼募集人数 2名程度

#### ▼研修費用

主催者に支払う参加費用の1/2を町が補助します。

※パスポート取得費用、旅行保険、ホームステイ先での外出時の食事、単独行動の費用などは全額自己負担になります。

▼募集期間 9月7日（月）～

9月30日（水）申込書は、9月1日（火）から役場2階・企画課で配布します。（土・日・祝日を除く役場開庁時間に限り）

▼提出書類 申込書（写真添付）・作文（日本語と英語）など

※提出書類はお返ししません。

▼選考方法 1次試験 書類選考  
2次試験 英会話等による面接試験

#### ▼問合せ・申込み

企画課企画振興係  
（☎ 23 - 3042）



## 防災

### 当別町防災セミナーを開催 自分の街は自分たちで守る

「備えあれば憂いなし」  
地域のみなさんで地域の安全を考えてみませんか。

▼日時 9月9日（水）

18時～19時30分

※防災資機材・訓練状況パネル等を9月6日（日）、8日（火）、9日（水）8時45分から17時15分までふれあい倉庫にて展示しています。

▼会場 ふれあい倉庫

#### ▼講演内容・講師

『防災ボランティアと地域づくり』  
石狩市花川南第5町内会  
事務局長 加藤 英紀 氏

▼申込み 参加は無料です。

事前に住所（所属）・氏名・電話番号・参加人数を電話（☎ 23 - 2330）または（FAX 23 - 3206）で町総務係（防災担当）にお知らせください。

### スウェーデンヒルズ地区で土砂災害を想定した防災訓練を実施します

#### ▼対象

スウェーデンヒルズ町内会

▼実施日 9月13日（日）

9時～14時

当日、緊急車両のサイレンや避難誘導等の広報車が通行しますが、訓練ですので注意願います。

#### ▼問合せ

総務課総務係（防災担当）  
（☎ 23 - 2330）



## 定額給付金の申請 期限が迫っています！！

申請期限は、9月24日（木）（消印有効）です

※申請期間に申請書の提出がなければ定額給付金の受給を辞退したとみなされますので、ご注意ください。

#### ▼申請書類

受給するためには、町から簡易書留によりお届けした申請書に必要事項を記入して、郵送（持参）により申請しなければなりません。

給付対象者（平成21年2月1日現在で当別町の住民基本台帳に記録されている方）でお手元に申請書が届いていない場合は、定額給付金実施本部までご連絡ください。

▼支給日 申請書を受理した日から3～4週間後に指定された口座に振込みます。

▼問合せ 定額給付金実施本部  
（☎ 23 - 2330）

## 困ったときの納税Q&A

**Q** 今年度の町・道民税の督促状が届きましたが、まだ納税していません。このまま納めないとうどうなりますか？

**A** 督促状を発送した日から起算して10日を経過した日までに完納しないときは、差し押さえをしなければなりません。」と法律に定められています。納期限までに納税された方との公平性を保つため、法律の定めにより差し押さえに着手することになりますので、期限内の納税にご協力ください。

#### ▼夜間納税相談

毎月第2・4木曜日 19時30分まで

#### ▼問合せ

納税課（☎ 23 - 2341）

## 景 観

### 町内の一部が屋外広告物禁止地域に指定されました

当別町は、美しい景観をつくるため、町内の一部（北栄町、西町、獅子内の一部、スターライトなど）で公共的なものを除き、広告物の掲示ができなくなる「屋外広告物禁止地域」に指定されました。

これにより、公共的なものを除き原則として広告物の掲示ができなくなります。また、掲示可能な場合でも北海道の許可が必要となりますので、ご注意ください。

#### ▼詳細

石狩支庁産業振興部建設指導課  
(☎ 011 - 231 - 4111)

## 火 葬 場

### みどりヶ丘葬苑（火葬場）を休止します

みどりヶ丘葬苑の改修工事に伴い、8月19日から11月30日まで施設を休止します。

休止期間の火葬は、江別市葬斎場（江別市対雁100番地4）にて代替実施します。

なお、江別市葬斎場を使用する場合でも、手続きは従来どおり当別町役場窓口で行います。

▼詳細 環境生活課環境対策係  
(☎ 23 - 2503)

## 都 市 計 画

### 当別幸町土地区画整理事業宅地を分譲します

次のとおり募集します。

▼場所 幸町1 - 20

▼面積 343.83㎡ (104.01坪)

▼価格 6,395,000円

(18,600円/㎡)

▼詳細・申込み 美しいまちづくり課  
(☎ 23 - 3198)



## 子宮・乳がん検診を受けましょう

子宮がんは20～40代、乳がんは40代から増加します。子宮、乳がんともに2年に1回の検診が有効です。下記日程で検診を行いますので受診ください。

▼日時 10月16日（金）

午前：8時45分～11時 午後：12時45分～14時

▼会場 ゆとろ（町内に検診車が来ます）

#### ▼検診内容・料金

検診項目	対象	料金	
		一般(後期高齢者医療)	当別町国保の方
子宮がん(頸部)	20歳～	1,800	1,000
子宮がん(体部)	必要者	800	450
乳がん(視触診とマンモグラフィ)	40～49歳	2,200	1,200
	50歳～	1,900	1,050

◆生活保護者の方、乳がん・子宮頸がん検診の無料クーポン券をお持ちの方は無料です。

◆託児をご希望の方はお申し付けください。

◆婦人科超音波検査も受けられます。ご希望の方は、ご相談ください。

#### ▼申込み・問合せ

福祉課保健サービス係（ゆとろ内・☎ 23 - 2346）

## 子宮頸がん・乳がん検診の無料クーポン券付き検診手帳をお送りします

女性特有のがんである、子宮頸がん・乳がんの早期発見・早期治療や健康への意識を高めるために、対象者の方へ、がん検診無料クーポン券つき検診手帳をお送りします。

受診方法等については、対象者に個別にお送りする案内をご覧ください。無料クーポン券を活用して、ぜひ検診を受けましょう。

▼対象者 6月30日現在（基準日）住民基本台帳に記載されている方で、次の生年月日に該当する方。

#### ◆子宮頸がん検診

年 齢	生まれた年度
20歳	昭和63年
25歳	昭和58年
30歳	昭和53年
35歳	昭和48年
40歳	昭和43年

#### ◆乳がん検診

年 齢	生まれた年度
40歳	昭和43年
45歳	昭和38年
50歳	昭和33年
55歳	昭和28年
60歳	昭和23年

生まれた年度は、各年度の4月2日～翌年4月1日 不明な点がございましたら下記までお問い合わせください。

▼問合せ 福祉課保健サービス係（ゆとろ内・☎ 23 - 2346）

## 健康

### 参加しませんか 健康づくりセミナー

自宅で出来るメタボ予防のための「効果的な有酸素運動」や「筋肉トレーニング」をお伝えします。動きやすい服装でご参加下さい。

▼日時 9月29日(火)

13時～15時(受付12時45分～)

▼会場 西当別コミュニティセンター

#### ▼内容

実習 楽しくからだを動かそう!

講師 有限会社ダックススポーツ

健康運動指導士 齊川 義章 氏

▼参加費 無料

#### ▼持ち物

運動靴・タオル・飲み物

▼申込方法 9月18日(金)まで

に下記へ電話で申し込みください

#### ▼申込み・問合せ

保健サービス係(ゆとろ内・☎23-2346)

## 講演

### 介護予防の重要性や膝・腰痛の予防方法を学びましょう

介護予防の一環として理学療法士が「健やか生活のために～膝・腰痛の予防と対策～」をテーマに簡単な運動や動作を交えながら講演を行います。

膝・腰痛をお持ちの方だけでなく、予防に興味のある方もご参加ください。参加無料です。

▼日時 9月25日(金)

13時30分～15時

▼会場 ゆとろ

▼その他 動きやすい服装で、タオル・水などをご持参ください。事前申込みは不要です。直接会場へお越しください。

▼問合せ 東苗穂病院リハビリテーション科 原田(☎011-784-1121)

## 料理教室

### おいしく楽しくクッキング おやこ料理教室を開催

苦手な食材もみんなで作るとおいしく食べられます。親子で「食」の大切さや作ることの楽しさを体験しませんか。メニューは、当別産野菜たっぷりのコンソメスープ、オムライスなど4品です。

▼対象者 小学1～6年生までの子とその親

#### ▼会場・開催日時

西当別コミュニティセンター

10月24日(土)

10時30分～14時

ゆとろ 10月25日(日)

10時～13時30分

#### ▼定員

ゆとろ 16組

西当別コミセン 20組

▼参加費 1人200円

▼持ち物 エプロン・三角巾・ふきん2枚・上靴・筆記用具

#### ▼申込締切

西コミセン 10月17日(土)

ゆとろ 10月18日(日)

#### ▼申込み・問合せ

ゆとろ 津崎(☎/FAX22-4003)

西コミセン

佐藤(FAX26-2004)へ。

なお、申し込み時には住所・氏名・学年をお知らせください。託児も用意します。

▼主催 町食生活改善協議会



## あそびのひろば ☆9月の日程☆

時間は全て10時から11時30分

▼こりす・うさぎ(1歳6か月～就学前)

会場 ゆとろ(全て火曜日)

1日・8日・15日・29日

▼キャロット(1歳6か月～就学前)

会場 ふとみ保育所(全て水曜日)

2日・9日・16日・30日

▼ミニトマトクラブ(乳児支援)

10日(木) ゆとろ

24日(木) ふとみ保育所

▼サロン(0歳～就学前対象)

わんぱくサロン(子どもハウス)

毎週月・水曜日(21・23日は、

祝日のためお休みします。)

すみれサロン(ふとみ保育所)

毎週金曜日

こりす・うさぎコースの15日、キャロットコースの9日は、絵本交流会の方に手遊び、パープサート、パネルシアターなどを見せていただきます。

▼詳細・申込み 子育て支援係(ゆとろ内・☎25-2658)

## プレイハウスの指導員募集

保育士等の有資格者や学童保育経験者を優遇します。

▼勤務期間 11月1日～平成22年3月31日

▼勤務時間 平日は放課後～18時、土曜・長期休業期間(日・祝日は除く)は8時30分～18時のうち週23時間

▼勤務先 西当別子どもプレイハウス(旧当別町青少年会館)

▼報酬 82,800円/月

▼募集人数 1名

▼申込期間 10月1日～16日

▼申込方法 履歴書を作成し、住民票及び資格証明書を添付のうえ提出ください。

▼詳細・申込先 子育て推進課子ども係(ゆとろ内・☎23-3024)